

LYON-CHARBONNIÈRES

LITTÉRATURE, BEAUX-ARTS

THÉÂTRE, CONCERT, SPORT, STATIONS THERMALES, MODÈS

RÉDACTION ADMINISTRATION ET ANNONCES :

Aux bureaux du journal à Charbonnières

Et à l'Imprimerie PASTEL
10, PETITE RUE DE CUIRE

JOURNAL HEBDOMADAIRE

Paraissant le Dimanche

ABONNEMENT POUR LA SAISON D'ÉTÉ

Donnant droit à l'entrée permanente, quotidienne
et gratuite au Casino Kursaal de Charbonnières

12 FRANCS

CAUSERIE

Vous demandez à un vieux lyonnais, aimant la vie des champs, de parler de Charbonnières aux lecteurs de votre journal.

J'avoue que parler de cette charmante station thermale ce m'est agréable :

Je suis dans la situation d'un maître de maison chargé de présenter une personne aimable pourvue de toutes les qualités qui font la conquête de quiconque l'approche.

De toutes les localités des environs de Lyon, Charbonnières est celle qui charme le plus et qui a, au plus haut degré, ce goût de *revenes y*, pour ceux qui ont mis le pied sur son territoire, son influence sur le visiteur est pareille à celle des villes qu'on aime à revoir.

L'endroit où l'on retourne sans y être contraint, a écrit Stendhal, quelque part, ressemble à ces femmes que l'on croyait aimer une heure et que l'on adore toute sa vie.

Cette attraction s'explique :

Charbonnières plaît parce que les séductions y fourmillent ;

La nature y captive et retient par la diversité de ses tons, la richesse de sa végétation et la capricieuse variété de sa forme et de ses contours.

Le vent chante dans les grands arbres et l'air vivifiant, en courant à travers la feuillée, donne des sensations de bien être et de vie, qu'instinctivement on vient chercher.

Entre autres avantages, Charbonnières en possède un précieux, celui d'être situé dans la banlieue de Lyon.

Si l'on achète un journal à la gare St-Paul, on ne l'a point fini de lire, tant petit soit-il, qu'on est déjà rendu à sa destination.

En arrivant, on est sûr d'y trouver bon gîte et bonne table à des prix accessibles aux goussets les plus économes.

La mise la plus champêtre y coudoie la tenue la plus élégante, sans provoquer la moindre observation.

On peut s'isoler dans les bois de la *Lune* ou de l'*Étoile*, ou se plonger dans le brouhaha des fêtes et du dimanche ;

C'est la foule ou la solitude au choix du visiteur.

Les horizons avec leur spectacle magnifique, les vues inoubliables du château et hôtel du Gravillon, se montrent au mondain comme au misanthrope, et la nature, qui n'est pas bégueule, se fait aussi belle pour le premier que pour le second.

Pour les amateurs d'hydrothérapie, ils ont un établissement merveilleusement installé et des salles couvertes immenses et confortables pour faire leur réaction en tout temps.

Les amateurs de la *lame* peuvent se plonger dans l'onde ferrugineuse des grandes piscines.

Monsieur, troque sa jaquette matinale contre un costume aquatique.

Madame, a bientôt revêtu le joli fourreau de mérinos rayé que le liquide plaquera tout à l'heure sur ses formes académiques.

Quant à bébé, il pleurniche un brin au début, mais à la seconde immersion, le voilà souriant et brave comme un plongeur aguerrri.

L'administration de l'Etablissement thermal de Charbonnières est paternelle dans la plus stricte acception du mot.

Toutes les distractions balnéaires, sous la surveillance de la mère, sont offertes gratuitement à l'enfant.

Elle procède avec l'habileté de certain séducteur de vaudeville, qui faisait sa cour au marmot pour arriver au cœur de la maman.

La ruse à Charbonnières a des effets plus complets encore, en ce sens qu'elle enguirlande le papa par dessus le marché.

Les familles complètes abondent à Charbonnières, et cela n'empêche pas les célibataires d'y figurer copieusement et même d'y puiser le goût du mariage à la vue des satisfactions matrimoniales.

L'explosion de joie de toute cette jeunesse rieuse, réjouit les plus malades, l'hypocondriaque même, et cette gaieté saine et communicative, s'épanouit sur le visage des grands parents venus là pour repaître leurs yeux des liesses naïves de leur descendance.

Dans la soirée les musiciens de l'orchestre Léone attaquent leur première mélodie, le salon du jeu des courses (le délassement favori des femmes) ouvre ses portes aux parieuses, et les vitrines qui l'entourent exhibent leurs lots aux convoitises des deux sexes.

Il n'est pas une distraction qui ne soit offerte aux visiteurs et les amateurs de tir, de skating de billard, de gymnastique, de natation ont tous ces sports à leur disposition.

L'administration s'est dit qu'il ne fallait pas seulement contenter la famille et les enfants, elle a pensé au baigneur riche et désœuvré que les cartes savent distraire et qui ne craint pas de faire des risettes à la dame de pique.

Là, dans les grands salons du casino, se trouve un cercle sérieux admirablement tenu, où sont admis les membres les plus honorables des clubs connus, sur la présentation de leur carte.

J'en appelle aux beaux joueurs, quoi de plus tentant qu'une partie sérieuse, avec le bruit du vent dans les grands arbres pour accompagnement ?

Les gagnants sont deux fois heureux et les perdants oublient dans cette atmosphère ensoleillée et tonique, les rigueurs de la fortune.

Voilà ce que nous avons : O lyonnais mes amis, auprès de nous, à la porte de Lyon.

Et, si quelques esprits chagrins, vous disent d'aller chercher plus loin, la santé, la gaieté, voir même la fortune, dites leur que vous l'avez sous la main.

UN VIEUX LYONNAIS.

NOUVELLES DIVERSES

Les baigneurs abondent à l'établissement thermal de Charbonnières, et les hôtels des Bains et de l'Europe, où la vie de famille s'y épanouit dans tout son éclat, ont la bonne fortune de posséder, en ce moment, une colonie de jeunes mères et de jeunes filles qui font la joie des yeux et aussi celle des oreilles par la fraîcheur des éclats de rire qui sortent gros et pressés de leurs petites bouches.

Les enfants, ces bandits aux lèvres roses, comme dit Hugo, remplissent les allées du Parc de leurs jeux et de leurs cris.

Ceux qui, par leur sagesse, ont mérité une récompense, montent sur les hemions et les petits ânes que l'administration de l'Etablissement a dans ses écuries.

Il faut voir le père, grave, majestueux et solennel, conduire le baudet que bébé a enfourché.

Impossible de reconnaître le plus heureux des trois, car à l'allure légère de la monture et à la fierté de son chant, elle témoigne, sans nul doute, de la joie qu'elle éprouve de porter un si joli marmot, si choyé et si plein de promesses.

Bientôt bébé est appelé par maman, qui vient d'écrire à un parent oublié dans les terres chaudes de la ville abandonnée ;

Il faut que bébé mette un mot au bas de la lettre écrite ;

Il se décide en murmurant et ce n'est pas là un spectacle des moins réjouissants, de voir cette petite main écrire de si grosses lettres sur la page que lui présente petite mère.

NOUVEAUX PROJETS

Le nouveau conseil municipal de Charbonnières a mis à l'ordre du jour de ses travaux et de ses préoccupations, divers projets d'amélioration qui vont transformer complètement notre petite ville d'eau.

Un chemin dans la vallée est étudié ; il doit diminuer de 2 kilomètres la distance avec Lyon.

La voiture de place viendra donc à Charbonnières au tarif ordinaire, comme on va au Parc de la Tête-d'Or.

On étudie en outre une grande place faisant face au Parc de l'Etablissement thermal et on espère que l'an prochain cette place, comme la commune entière, aura sa distribution d'eau et son éclairage au gaz.

Nous souhaitons vivement que tous ces projets, poursuivis par M. le Maire, médecin inspecteur des eaux, avec un véritable zèle, aboutissent promptement.

TRAVAUX HYDRAULIQUES

L'Administration des Eaux thermales de Charbonnières a profité de la sécheresse pour entreprendre des travaux hydrauliques.

Ses recherches ont pleinement réussi.

Elle vient de capter une nouvelle source d'eau froide à 10° dont le débit atteint 100 litres à la minute, ce qui va lui permettre de développer encore son hydrothérapie.

Avec la source ferrugineuse captée depuis 1774, elle dispose de 200 litres à la minute.

Elle peut donc, à ce jour, en s'aidant des réserves qu'elle fait dans ses réservoirs, donner

1,500 douches, piscines ou bains par jour. Pour répondre aux besoins toujours croissants des bains, l'Administration a dû augmenter la puissance de ses générateurs de vapeur, de sorte que maintenant on est en mesure de donner, dans l'ancien Etablissement, plus de deux cents bains par jour.

Sitôt la saison thermale achevée, on va entreprendre les travaux d'un hammam complet, avec étuves chaudes pour prendre des bains térébenthinés et résineux aux bourgeons de sapin.

Les Lyonnais, si sujets aux rhumatismes, n'auront plus besoin d'aller dans la Drôme faire le traitement résineux du docteur Chevandier, de la Drôme, ils le trouveront à Charbonnières à bas prix et avec ses derniers perfectionnements.

QUESTION GÉOGRAPHIQUE

Il nous a paru curieux de signaler la position particulière qu'occupe l'Etablissement thermal de Charbonnières dans le département du Rhône.

Il est situé sur 4 communes et sur 3 cantons. Les eaux sont sur Charbonnières.

Le Casino est sur la Tour de Salvagny et devrait s'appeler le Casino de Latour.

Le Parc est à la fois sur Marcy, Charbonnières, La Tour et Dardilly. Conséquemment sur les trois cantons de Vaugneray, L'Arbresle et Limonest.

STATISTIQUE INTÉRESSANTE

Du 1^{er} mai au 20 juillet, il est venu 28,239 étrangers à Charbonnières ;
Soit plus de 10,000 par mois ;
Cela se passe de commentaires ;
En effet, il est peu de station thermale en France qui offre un pareil mouvement.

CONCERTS

Les concerts gratuits du dimanche, dans la grande salle des fêtes du Casino, avec le concours de Mlle Van Daelen, de MM. Reine et Rose, des théâtres municipaux de Lyon, ont le plus grand succès et cela n'est que justice, étant donné l'ardeur artistique que met le chef d'orchestre Leone et tous ses zélés exécutants, à les faire réussir.

SOCRATE AU CERCLE

Il en faut rire, car s'il nous plaisait de souffler dans la trompette de la morale publique par la chaleur qu'il fait, on risquerait de mourir d'apoplexie avant l'âge.

De tout temps le monde a été régi par les passions des hommes et des femmes.

Si on allait au fond des choses, on trouverait le jeu partout depuis la création de la terre.

On saura peut-être un jour ou l'autre qu'Eve, notre mère à tous, a perdu son innocence au bezigue chinois contre le serpent, et que Moïse, sous prétexte d'avoir une conversation au Sinaï avec le bon Dieu, s'était en réalité éloigné des Hébreux pour faire une réussite dans le silence du cabinet.

Mais s'il est impossible d'éteindre les passions humaines, on peut du moins les régler jusqu'à un certain point.

Et puisque le gouvernement paternel autorise le jeu dans toutes les stations thermales ou balnéaires, on ne comprend pas aisément pourquoi il ne les réglemente pas d'une façon uniforme et sérieuse, car il sait que les jeux sont (demandez-le plutôt à de certaines communes), une source énorme, souvent unique, de bénéfices pour les pauvres.

La morale dite publique y gagnerait assurément, et l'on ne verrait pas refuser ou tolérer difficilement ici, ce que l'on autorise sans hésitation là-bas.

LAMARTINE A CHARBONNIÈRES

Lamartine à qui on accordera, je l'espère du moins, le sentiment du beau, est venu souvent à Charbonnières ainsi que Mme de Rambuteau.

Dans un grand nombre de lettres écrites sous les beaux maronniers de l'avenue des Eaux, le poète immortel des *Harmonies* a chanté dans un style imagé, les beautés de Charbonnières.

Il y apprécie la qualité des eaux et fait ressortir l'énorme avantage d'être si près de Lyon.

Que diront certains lyonnais de ces appréciations, eux qui voudraient voir Charbonnières à 500 kilomètres pour le trouver beau.

Nous reviendrons sur ce sujet intéressant, en donnant quelques fragments de ces lettres poétiques, car nous apprenons qu'en souvenir

du séjour de Lamartine à Charbonnières, l'Administration de l'Etablissement thermal a l'intention de donner à la belle avenue des Eaux le nom d'avenue Lamartine.

COUPS DE CISEAUX

Une bonne boutade d'Henri Monnier, peu connue, qui nous revient en mémoire.

Un monsieur le rencontrant aux Champs-Elysées.

Est-ce que vous n'êtes pas M. Balandard ?

Non monsieur... Mais j'ai toujours désiré l'être.

Maman, est-il vrai que le bon Dieu est partout ?
Je ne l'ai jamais vu !

Mon enfant, figure-toi un morceau de sucre qui a fondu dans une tasse de café.

Comme quoi tout est relatif.

Un chef balayeur à un de ses subordonnés ;

Et bien c'est vrai, t'es un bon garçon, tu viens encore de me payer à boire, tandis que moi je ne t'ai jamais rien offert.

Le balayeur avec conviction :

Quand un — grand — ne nous fait pas de mal, on doit s'estimer bien heureux.

Entendu à la campagne où l'on vantait le plaisir de se lever de bonne heure.

Oh moi, s'écrie une jeune mariée, mon mari me remplace un coq tous les matins !

Est-ce que l'air est bon chez vous ? demande un lyonnais d'une quarantaine d'années à un habitant de Charbonnières.

Exquis, nous n'avons chez nous que des exemples de longévité.

Venez avec nous, vous deviendrez centenaire en un rien de temps.

Un baigneur sortant de la salle de jeu d'un casino disait hier à un de ses amis :

A l'écarté sais-tu qu'elle est la chose la plus difficile à écarter ?

Les rois ?

Non... les grecs...

Lu sur un album :

« Il vaut mieux manger des pommes cuites que d'en recevoir. »

COQUELIN CADET.

ETAT SANITAIRE

L'Etat sanitaire de Lyon est excellent et dans cette ville où jamais le choléra n'a sévi, le service de statistique n'a même pas à enregistrer les maladies épidémiques ordinaires en cette saison.

Quant à Charbonnières l'air y est purifié par l'oxygène exhalé des grands arbres, de sorte qu'il a les qualités absolues des stations d'altitude et des sanatoria des régions élevées.

C'est donc la station hygiénique par excellence pour ceux qui fuient la chaleur et les épidémies du midi de la France.

3^{ME} CONCERT GRATUIT DIMANCHE 27 JUILLET

Salle bien garnie au concert de dimanche dernier, malgré une pluie drue, serrée, fine et froide qui n'a pas cessé de tomber pendant toute la journée.

Avec du soleil, l'immense salle des fêtes du Casino eut été trop petite pour contenir la foule des baigneurs et des visiteurs du dimanche qui viennent à Charbonnières chercher les plaisirs de toutes sortes, artistiques menus que l'Administration du Casino leur offre avec une prodigalité vraiment royale.

Mademoiselle Van-Daelen a été charmante comme toujours et la pluie qui assombrit les visages des plus gais, a été absolument impuissante à mettre ses voiles sombres sur le joli minois de ce coquet rossignol.

On connaît trop les qualités de diction de M. Reine dont la voix chaude et bien timbrée donnait l'édifiant à tout ce qu'il déclame.

Quel aimable gascon quand il dit : *La Garonne*. Et comme feu Henri IV eut été heureux d'applaudir et de serrer la main à ce gascon de Gascogne.

Impossible de dire mieux que M. Rose et d'une façon plus étourdissante : *Le Député*.

C'est à croire qu'en fouillant avec conscience son sujet, notre joyeux comique, a eu des intentions et des espérances ambitieuses.

Allons, remplaçons à la députation, le vétérinaire Cabassol par notre aimable compère, la chambre contre son habitude, se fera du bon sang et nous pourrions crier : Alors : Vive notre député... Rose.

Je serais au regret de désobliger le jeune ténor léger, M. B... que nous avons écouté avec grand plaisir et qui tient à se cacher comme la violette.

Dût sa modestie en souffrir, je dirai qu'il a une voix très fraîche, très jeune et toute pleine de promesse.

Que dire du chef d'orchestre Leone qui avec des éléments souvent hétérogènes, sans répétition aucune, arrive à des effets d'ensemble d'une correction parfaite.

Je formulerais certainement la pensée des auditeurs en disant que M. Leone est un musicien remarquable et un organisateur hors de pair ; j'ajouterai même que comme le créateur, il ferait de rien quelque chose ; Mais quand il a quelque chose, nous voyons ce qu'il fait et nous applaudissons.

Après le concert quelques gracieuses quêtes ont bien voulu faire toc, toc, aux goussets des gens satisfaits.

Il paraît qu'ils l'étaient car elles ont recueilli 76 francs pour les pauvres de Charbonnières.

Le dimanche précédent elles avaient reçu 106 francs pour les victimes du choléra.

Donc, vive ces plaisirs qui font vibrer les cordes sensibles de la générosité et de la charité.

Dimanche prochain, 3 août, 4^e concert gratuit avec programme complètement nouveau.

24 Août. Grande fête patronale de Charbonnières ; la municipalité fera des merveilles et sera bientôt en mesure de donner le programme de cette fête où les enfants en petits dieux de l'Olympe nous donneront un avant-goût du paradis sur terre.

POÉSIE

Sous les grands ombrages de Charbonnières et au bruit du vent qui fait vibrer les arbres, suivant l'expression si poétique de Dupont, comme des orgues divins ; il vous vient au cœur des bouffées de poésies.

Pour ces amoureux de la forme et de la pensée, voici les admirables vers, (que beaucoup savent par cœur, mais qu'on ne saurait trop publier), pris dans la collection si complète, si belle et si variée de Josephin Souly et de M. de Courmont :

Les deux cortèges

Deux cortèges se sont rencontrés à l'église.
L'un est morne : — il conduit le cercueil d'un enfant ;
Une femme le suit, presque folle, étouffant
Dans sa poitrine en feu le sanglot qui la brise.

L'autre, c'est un baptême ! — au bras qui le défend
Un nourrisson gazouille une note indécise ;
Sa mère lui tendant le doux sein qu'il épuise,
L'embrasse tout entier d'un regard triomphant.

On baptise, on absout, et le temple se vide.
Les deux femmes, alors, se croisant sous l'abside,
Echangent un coup d'œil aussitôt détourné ;

Et — merveilleux retour qu'inspire la prière
La jeune mère pleure en regardant la bière,
La femme qui pleurait sourit au nouveau-né !

Quand on priait Souly ce doux épicurien, voici ce que répondait l'humoriste :

Dans mon village de Lyon,
Nous avons aussi nos merveilles :
Des gens de plume et de crayon
Voire des commis de rayon
Et des abeilles.

Nous avons deux jolis ruisseaux
Où l'on peut se noyer sans peine ;
Ils portent d'assez fiers bateaux
Et fourniraient de belles eaux
A votre Seine.

On y mange à peu près son pain.
On y boit à peu près son verre,
On y vit à peu près son train,
On est même à peu près certain
D'aller en terre.

Que Paris nous fasse la loi
Par un côté brillant qui frappe,
Par un certain je ne sais quoi
Par une certaine... (aidez-moi,
Le mot m'échappe).

Je tiens ce point pour éclairci,
Mais encor vaut-il qu'on en glose ?
C'est bien là mon moindre souci :
Bâiller là bas, boudier ici,
C'est même chose...

Toute cage est cage ; au pinson
La meilleure est la cage ouverte.
Mon choix est fait. — Vite un buisson !
Je vais chercher de Robinson
L'île déserte.

Pour être moins connus, les vers de M. de Courmont, n'en sont pas moins beaux, lisez plutôt :

Derniers vestiges

Que vois-je, au bord du sillon,
Briller dans l'herbe mouillée ?
Une aile de papillon
Sur une rose effeuillée.

Je ramasse ces débris
Ainsi tout trempés de larmes :
— « Joyaux maintenant sans prix
Qu'avez-vous fait de vos charmes ?
« Que sont devenus, dis-moi,
Chaste fille de l'aurore,
Tes parfums si chers ? Et toi,
Pauvre aile qui bats encore
« Où donc est l'esprit joyeux
Que tu portais dans l'espace,
Beau, léger, capricieux,
Vain comme un rêve qui passe ? »

Elles m'ont dit à leur tour :
« Qu'as-tu fait de ta chimère ?
Qu'as-tu fait de ton amour ?
Va, la vie est éphémère !
« Après le grand tourbillon,
Qu'en reste-t-il ? Peu de chose :
Une aile de papillon
Sur une feuille de rose »

RENSEIGNEMENTS DIVERS

Le lecteur trouvera dans cette page tous les renseignements qui peuvent l'intéresser, soit qu'il veuille venir habiter Charbonnières, en achetant ou en louant une villa ; soit qu'il veuille passer la saison d'été dans l'un quelconque des hôtels de l'Administration des Eaux Thermales ; dans ce cas il pourra consulter tous les tarifs des Etablissements.

Il trouvera en outre tous les renseignements concernant la ligne de Montbrison : Prix des Places, Horaires, prix des Abonnements.

Le Lyonnais reconnaîtra que le bas prix des Abonnements inférieur à celui des tramways, la multiplicité des trains aux heures convenables, permettent aux gens d'affaires de vaquer à leurs occupations à Lyon, comme s'ils étaient en ville, tout en permettant à la famille de vivre de l'air fortifiant et oxygéné de la campagne.

Les docteurs qui envoient des malades à Charbonnières, trouveront tous les renseignements qui peuvent les fixer sur l'hydrothérapie et les piscines, à l'Etablissement Thermal, en consultant les pressions et températures de ces différents traitements.

Les acheteurs de terrains trouveront les prix des terrains et les quantités à vendre, ainsi que les conditions générales de vente et locations de Villas à Construire sur place.

TARIF ET ABONNEMENTS AU P.-L.-M. LYON A CHARBONNIERES

	BILLETS SIMPLES	ALLER ET RETOUR
1 ^{re} Classe	1 fr. 10	1 fr. 70
2 ^e Classe	0 fr. 80	1 fr. 30
3 ^e Classe	0 fr. 60	0 fr. 90

ABONNEMENTS

	TROIS MOIS	SIX MOIS	UN AN
1	78 fr.	117 fr.	175 fr.
2	58 fr.	87 fr.	130 fr.
3	43 fr.	64 fr.	96 fr.

Réduction pour les collégiens.

LES EAUX MINÉRALES FERRUGINEUSES DE CHARBONNIERES

PRÈS LYON (RHONE)

Source découverte en 1774 — SPA FRENÇAIS — 15 minutes de Lyon 39 trains par jour

(Saison Thermale 1^{er} Mai au 15 Octobre)

Eau éminemment reconstituante, employée avec un succès certain dans le traitement de l'Anémie et de la Chlorose, de l'Épuisement, de la Stérilité, et de toutes les affections utérines de la femme. Eau fécondante.

HYDROTHERAPIE

Hydrothérapie complète, à l'eau minérale ferrugineuse (spéciale à la station), luxueusement installée. Le service hydrothérapique est sous la surveillance du Médecin-Inspecteur des Eaux. — Les malades peuvent suivre le traitement sous la direction même de leur médecin habituel, dont les ordonnances sont rigoureusement appliquées.

Température de l'Eau Ferrugineuse 10°
Température de la Salle 25°

Pression de 1 à 30 mètres
Réaction toujours certaine dans ces conditions

TARIF DES DOUCHES

Service très soigné et très beau linge compris 1 fr. 50.

PISCINES

Piscine froide, deux piscines tempérées à l'Eau Ferrugineuse, dont une, la plus vaste connue, contient 400,000 litres d'eau et se développe sur une surface de 300 mètres carrés et une longueur de 50 mètres. Renouvellement 40,000 litres par jour 100 personnes peuvent se baigner à la fois. (Gymnastique nautique). Température de l'Eau 28°. — Température de la salle 32° Impossible de se refroidir.

TARIF LINGE COMPRIS

Piscine 1 fr. — Bains ferrugineux 1 fr. 50
Piscine pour famille l'heure 10 fr.

L'Etablissement Thermal est situé à 15 minutes de Lyon. Les malades étrangers sont à même de recevoir à Charbonnières, les soins de nos célébrités médicales lyonnaises, et les malades de Lyon, peuvent y suivre le traitement conseillé par leur propre médecin et sous sa surveillance.

TERRAINS ET VILLAS

L'Administration Thermale possède à Charbonnières les plus beaux terrains et les mieux situés de la commune, avec des arbres de toute beauté. 220,000 mètres à vendre, par lots au gré de l'acheteur. Conditions avantageuses de paiement. Prix suivant la position de 2 à 3 fr. le mètre carré.

HOTEL DES BAINS ET DE L'EUROPE

Situés dans le beau Parc de l'Etablissement.

Les seuls qui soient à la portée des lieux de traitements et affectés aux Baigneurs.

Logement de famille, Salons de lecture et de conversation, installés avec le plus grand confortable, Salon de récréation pour les enfants. Comme mesure d'ordre les grands hôtels des Bains et de l'Europe, ne reçoivent que des étrangers devant rester au moins 8 jours dans la station.

Tarifs par jour logement compris 8 fr.
» avec traitement complet 10 fr.

Grand confortable, Vie de famille, Grandes concessions pour enfants. (Air pur et fortifiant pour les enfants.)

CASINO KURSAAL POUVANT CONTENIR 3,000 PERSONNES

Restaurant à la Carte et à Prix Fixe

Grand luxe d'installation

CAFÉ GLACIER

Orchestre LÉONE 30 musiciens, musique tous les jours

Grande salle des fêtes, Salons de lecture et de jeux, Parc, Jardins, Gymnase, Musique, Orchestre, Grand Skating-Rink, Tir, Anes et Hélices pour promenades et excursions, Fêtes et Concerts, Bals.

Voitures à volonté, Omnibus, Ecuries et remises.
Tarif des voitures de Place de Lyon à Charbonnières

Coupé ou Victoria 8 fr. } Compagnie Générale
Calèche fermée ou découverte 10 fr. }

Expédition de l'Eau Minérale Ferrugineuse de Charbonnières, pouvant se substituer à l'Eau d'Orezza au prix très bas de 0 fr. 40 la bouteille.

CAISSES DE 30 ET 50 BOUTEILLES

Pour tous renseignements, écrire au directeur de l'Etablissement Thermal de Charbonnières, (Rhône).

Poste et Télégraphe

LISTE DES BAIGNEURS A CHARBONNIERES

Hôtel des Bains.

- M. et Mme Bine, banquier, Lyon.
- Buisson, Paris.
- Cababée, Beyrouth.
- Mlles Cababée, Beyrouth.
- M. Léger, de Lyon.
- Berigaud, de Louhans.
- M. et Mme Barile, directeur du *Journal de Marseille*.
- Mlles Barile, Marseille.
- M. et Mme Pichat, Marseille.
- Mme Pichat mère et ses 3 enfants, Marseille.
- M. et Mme Brun et ses 3 enfants, Lyon.
- MM. Lang, Marseille.
- M. de Lachomette père, Lyon.
- M. et Mme de Lachomette, Lyon
- M. Bousquet, conseiller général, Lyon.
- M. et Mme Bernard (Le Saint-), Besançon.
- M. Galy, Paris.
- M. et Mme Perrache, Paris.
- MM. Prevost, Lyon.

Clos des Poisières.

- M. et Mme Revol, Lyon.
- Dalmet, Lyon.
- Wahl, Lyon.
- Bois, Lyon.
- Chevreau Pelmas, Lyon.
- Martin, Lyon.
- Clerc, Lyon.
- Boëll, Lyon.
- Roux, Lyon.
- Masson, Lyon.
- Morel, Lyon.

Hôtel du Mouton-Couronné.

- M. et Mme Fournier, Lyon.
- Purars, Lyon.
- Calmel, Lyon.
- Jubin, Lyon.
- Grel, Lyon.
- Poty, Lyon.

Maison Assada.

- M. et Mme Béchamé, Lyon.
- Charles, Vénissieux.
- Murat, Demi-Lune.
- Batiste, Demi-Lune.
- Perret, Lyon.
- Petillard, Saint-Symphorien-en-Gay.
- Lante, Lyon.
- Péillon, Lyon.
- Garnier, Lyon.
- Jallu, Lyon.
- Richon, Lyon.
- Nérod, Caluire.
- Vandé, Lyon.
- Vachez, Lyon.
- Gorloul, Chessy.
- Floquet, Lyon.
- Taborat, Lyon.
- Marduel, Lyon.

Brossette, Thésé.
Fiasson, Lyon.
Durand, Lyon.
Billard, Lyon.
Burel, Lachassagne.
Bretonnier, Lyon.

Maison Guillet.

- M. et Mme Arnandet et sa famille, Villefranche.
- Benoît et sa famille, Saint-Genis-Laval.
- Mme vve Lenfont, Lyon.
- M. et Mme Antoine, Lyon.
- Mlle Saint-Jullien, Lyon.

Maison Perrin (du Bourg).

- M. et Mme Bronet père, Toulon.
- Bronet fils, Toulon.

Maison Delorme.

- Mmes Brocard et Borget, Lyon.
- Mme Kebolet, Saint-Symphorien-d'Ozon.
- M. et Mme Moucharmont, Lyon.
- Goud, Lyon.
- Mlle Laurençon, Lyon.
- Mme Guérin, Lyon.
- Jubin, Saint-Julien-sur-Bibost.

Hôtel de la Jeune France.

- Mme de Bauval, Oran.
- M. Bouin, Nîmes.
- Mme Bonard, Marseille.
- M. J. M. Bonard, Marseille.

Maison Joranda.

- M. et Mme Cerf, venant de Lyon.
- Desvignes, Lyon.
- Mlle Poizat, Lyon.
- Mme Regondiat, Lyon.

Hôtel du Parc.

- Mme Vve Garraud, Lyon.
- Doriès, Lyon.
- Dessalles, Lyon.
- Mlle Desprez, Lyon.
- M. et Mme Pitiot, Lyon.
- Garraud, Lyon.
- Mioliquet, Lyon.
- Bloch, Lyon.
- Mme Vve Moïse, Lyon.
- M. et Mme Kahn, Lyon.
- Reischoffe, Lyon.

Hôtel du Lion-d'Or.

- Mme Carrier, Lyon.
- Marie Charles, Lyon.
- Amélie Martin, Lyon.

Maison Canard.

- Mme Blondet, Chessy-les-Mines
- M. et Mme Ferronat, Lyon.
- Mme Voirad, Lyon.
- Payet, Lyon.
- Mlle Guillioux, Lyon.
- M. et Mme Meunier, Annonay.

Hôtel du Cheval Blanc.

- M. Lerch, Lyon.
- Perrin, Lyon.
- Jambon, Belleville.
- Mme Laurent, Jarmoux.
- de Gand, Lyon.
- Volmar, Marseille.
- Mlle Volnar, Marseille.

Maison Guéria.

- M. et Mme Descours, Lyon.

Maison Piotet.

- M. et Mme Hirsch, Lyon.
- Boason, Lyon.
- Mme Nanteuil, Lyon.
- Mlle Second, Lyon.
- Mme Isaac, Lyon.
- M. des Planches, Lyon.
- Mme Tousin, Marseille.
- Storck, Lyon.
- Grimo, Lyon.
- M. Rivoire, Lyon.

Maison Roberjot.

- M. et Mme Lafay, Lyon.
- Mme Raour, Lyon.
- Truchon, Lyon.
- Philippe, Lyon.
- Roussel, Lyon.
- Félix, Lyon.
- Josserand, Lyon.
- Fontenin, Lyon.
- Duport, Lyon.
- Mlle Grumer, Lyon.
- Fresne, Lyon.

Nouvelle Source.

- M. et Mme Place, venant de Lyon.
- Mme Jullien, Lyon.
- Monnier, Lyon.
- M. et Mme Pernoux, Lyon.
- Mme Godard, Lyon.
- M. et Mme Lacombe, Rive-de-Gier.
- Virve, Lyon.
- Mme Bonnefoy, Lyon.
- M. et Mme Virve, Lyon.
- Mme Bonnefoy, Lyon.
- Bonnet, Lyon.
- Las, Villefranche.

Maison Giron.

- M. Labrousse, Chalon-sur-Saône.
- Mme Vallaz, Saint-Genis-les-Ouilliers.
- M. Lignier, Lyon.

Maison Colomb Etienne.

- M. et Mlle Fillion, Lyon.
- Mlle Guyard, Lyon.

Maison Guillon.

- M. et Mme Tremblay, Lyon.
- Jullien, Lyon.
- Salomon, Marseille.
- Mme Rochon, Lyon.
- Mlle Generay, Lyon.
- Mme Vve Paul, Lyon.

Maison Chaneton.

- Mme et Mlle Donziaux, Lyon.

LYON-CHARBONNIÈRES

Maison Perrin.
 Mme Picard, Lyon.
 M. et Mme London, Paris.
 Chaen, Lyon.
 Mme Levy, Marseille.
 M. et Mme Mainfaisier, Lyon.
Maison Riouffray.
 Mme Favre, Lyon.
 Logeray, Lyon.
 M. et Mme Guynet, Lyon.
 Mme Gelas, Lyon.
 M. et Mme Roland, Lyon.
 Trevoux, Lyon.
 Mlle Geai, Villefranche.
 M. et Mme Ruffin, Lyon.
Maison Mathon.
 Mme Benech, Lyon.
 M. et Mme Lavarenne, Lyon.
 Zaccarian, Lyon.
 Mme Deligny, Lyon.
 M. et Mme Tardy, Lyon.
 Mainjassieux, Lyon.
 Mollard, Lyon.
 Schul, Marseille.
 Mme Gérard, Marseille.
 Savigny, Marseille.
 Thurel, Marseille.
 M. et Mme Hirsch, Lyon.
 Mme Ardouin, Lyon.
 M. de Stella, Lyon.
 Mme Borde, Lyon.
 M. et Mlle Desgalle, Lyon.
 Mme Genevay, Lyon.
Clos Charbonnier.
 M. et Mme Hesse et sa famille, Paris.
 Mme Fontonier, Paris.
 Wormser, Paris.
 Hirsch, Paris.
 Mlle Voyon, Paris.
 M. le docteur Schloss et sa famille, Paris.

Mlle Londonchultz, Paris.
 M. et Mme Faurot, Paris.
 Chalambrel, Lyon.
 Bouthém, Lyon.
 David, Lyon.
 Mme Vve Besson, Lyon.
 M. et Mme Durand, Lyon.
 Cady, Lyon.
Madame Audonard.
 M. et Mme Bloch, Lyon.
Maison Game.
 M. et Mme Saunier, Paris.
 Mlle Rivet, Lachassagne.
 Mme Vurin, Lyon.
 Nomian, Lucenay.
 Mme et Mlle Coint, Marseille.
 Mlle Chapoton, Saint-Germain-sur-l'Arbresle.
 Signière, Pérou.
 M. et Mme Boisson, Pérou.
 Mme Raymond, Saint-Genis-les-Ouillères.
 Grivelle, Lucenay.
Maison Pascal.
 M. et Mme Mignot, Lyon.
Madame Troulioux.
 Mme Virelon, Lyon.
 M. et Mme Vagagnay, Lyon.
 Larue, Lyon.
 Mme Chozelle, Lyon.
Maison Colas.
 M. et Mme Filhol, Lyon.
Maison Baudoin.
 M. et Mme Bellehin, Lyon.
 Rigollier, Lyon.
 Mercier, Lyon.
Maison Novet.
 M. et Mme le capitaine Chausson, Lyon.
 Mme Maichelon, Lyon.
Maison Anselmet.
 Mme Foulon, Lyon.
 Famille Fogier, Lyon.
 M. Pine. Desgranges.

Dans leurs Chalets.
 M. Causse, conseiller général.
 Mme la générale Marmier.
 M. et Mme Dhome et ses enfants.
 Girodon.
 Kupcinhem.

CHATEAU ET PARC DU GRAVILLON

A CÔTÉ DE
 L'ÉGLISE, DE LA MAIRIE DES ÉCOLES

ET DU
 MÉDECIN INSPECTEUR DES EAUX

SPLENDIDE HOTEL PENSION BOURGEOISE

MAISON DE SANTÉ

5 Grands Salons et 50 Chambres à Coucher
 GRANDE VERANDA AVEC SERRES MONUMENTALES

IMMENSE TERRASSE rappelant celle de Saint-Germain, dominant toute la vallée de Charbonnières. Vue complète et unique des montagnes du Lyonnais égalant les plus belles vues de Suisse. Altitude, 400 mètres. Air absolument pur, avec absence complète d'humidité.

Station salubre par excellence. — Grand et beau Parc de 15 hectares aux magnifiques ombrages et aux baigneurs et dans lequel des Villas seront créées comme à Arcachon et au Vésinet, avec Champs de Courses les bordant toutes. — Vacherie pour Cure au Lait.

Le Gérant : F. BARBIER.

Lyon. — Imp. A. PASTEL, 10, Petite rue de Cuire.

Charbonnières
 GRAND HOTEL DU PAVILLON
 STATION THERMALE
 GRAND CONFORTABLE

En souscription pour 1885

L'INDICATEUR LYONNAIS HENRY

ANNUAIRE COMMERCIAL

INDUSTRIEL, JUDICIAIRE ET ADMINISTRATIF

De la Ville de Lyon et du Département du Rhône

Ouvrage encouragé par un vote du Conseil général

LE PLUS COMPLET DES INDICATEURS DE PROVINCE
 2,000 pages in-8 à 3 colonnes.

Acquéreur du GUIDE-INDICATEUR-LABAUME 24^e année

PLAN DE LA VILLE ET DES THÉÂTRES

Avec places numérotées

PRIX :

Souscripteurs (relié) 12 fr.
 Non souscripteurs (vente) relié. 14 fr.

Administration : 45, Rue de l'Hôtel-de-Ville, 45

LYON

Adresser les Lettres, Circulaires ou mandats
 à M. LE DIRECTEUR-GÉRANT

AVIS. — Recensement de 1885. — L'indicateur Henry a l'honneur d'informer le public que le recensement pour l'édition de janvier 1885 est commencé. Bien que ce recensement ait lieu à domicile, nous ne recevrons pas moins avec reconnaissance toutes les rectifications qu'on voudra bien nous signaler, telles que : changements de domicile, de raisons sociales ou de commerce. Les rectifications de toute nature, insertions ou annonces doivent nous parvenir avant le 1^{er} octobre, dernier délai. Pour les insertions et annonces, demander le tarif.

DOMINIQUE PRAS

ENTREPRISE DE DÉCORATION

Pour Hôtels, Appartements

Villas, Casinos, Théâtres, etc.

Cours GAMBETTA, 1, (Ex-Cours de Brosses)

LYON

GUÉRIN PÈRE & FILS

ENTREPRENEURS DE CHARPENTE ET MENUISERIE

A Charbonnières, près Lyon Rhône

SPÉCIALITÉ DE CHALETS SUISSES

Villas et Chalets rustiques, etc.

DÉCORATIONS EN BOIS DÉCOUPÉS

20^e Année

Agence pour la vente des Immeubles

RUE ROMARIN, 29

Au 1^{er} étage, en face la rue Sainte-Catherine

MAISONS DE VILLE ET DE CAMPAGNE DANS TOUTES LES
 DIRECTIONS ET DANS TOUS LES PRIX

Maison unique à Lyon ne s'occupant exclusivement
 que de la vente des Immeubles

MOMET frères
 Entrepreneurs à Charbonnières

VENTE DE TERRAINS

ET

CONSTRUCTION DE VILLAS

Nouvelle invention

BREVETÉE S. G. D. G.

MONTRE PERPÉTUELLE

Se remontant toute seule

Donnant le même résultat que la montre la mieux soignée

Plus de clé, plus de remontoir

PRIX EN ARGENT. 55 Fr.
 — MÉTAL. 40 Fr.

MAISON DE VENTE chez M. G. LECLERT, horloger
 et concessionnaire pour la France, rue d'Algérie, 18,
 à Lyon.

AMEUBLEMENTS

TAPISSERIE P. JULIF ÉBÉNISTERIE

58, Rue de la République, 58

Cour de l'Hôtel Collet

SIÈGES ET TENTURES

LYON

LYON A MONTBRISON

kil.	STATIONS	1251		3363		1256		208		1261		1267		1273	
		Matin	Soir	Matin	Soir	Matin	Soir	Matin	Soir	Matin	Soir	Matin	Soir	Matin	Soir
6	LYON-SAINT-PAUL départ.	4 50	»	8 35	»	11 55	4 25	6 53							
6	LYON-GORGE-DE-LOUP	5 »	»	8 48	»	12 1 »	»	6 59							
6	Ecully, la Demi-Lune	5 6	»	8 54	»	12 7 »	»	7 5							
6	Tassin	5 11	»	8 59	»	12 12 »	»	7 10							
9	Charbonnières	5 19	»	9 8	»	12 20 4 41	7 18								
12	La Tour-de-Salvagny	5 26	»	9 17	»	12 27 4 48	7 25								
16	Lentilly	5 36	»	9 27	»	12 37 4 58	7 35								
19	Fleurieux-Lozanne	5 43	»	9 34	»	12 44 5 5	7 43								
23	L'ARBRESLE arrivée.	5 51	»	9 42	»	12 52 5 13	7 51								
26	Saint-Bel	6 5	»	10 »	»	1 4 5 16	8 »								
31	Bessenay	6 5	Dim.	10 11	Sem.	1 11 5 23	8 6								
34	Courzieux-la-Giraudière	6 15	et	10 26	seule-	1 21 5 33	Soir								
		6 23	Fêtes.	10 39	ment.	1 29 5 41									
42	Ste-Foy-l'Argentière	6 40	Matin.	11 7	Matin.	1 46 5 57	»								
50	Meys	6 56	11 26	12 32	2 2	6 13	»								
53	Viricelles-Chazelles	7 8	11 40	1 2	2 17	6 23	»								
60	Bellegarde-St-Galmier	7 23	11 56	1 18	2 30	6 36	»								
64	MONTBRISON arrivée.	7 31	12 6	1 28	2 38	6 44	»								
67	Boisset-le-Cérizet	7 40	jour	»	2 51	7 15	»								
72	Grézieux-le-Frontental	7 47	»	»	3 »	7 23	»								
79	MONTBRISON arr.	7 57	»	»	3 12	7 34	»								
		8 8	»	»	3 25	7 46	»								

MONTBRISON A LYON

kil.	STATIONS	1252		1256		1262		1270		1276	
		Matin	Soir	Matin	Soir	Matin	Soir	Matin	Soir	Matin	Soir
7	MONTBRISON départ.	»	6 25	10 18	»	5 20					
12	Grézieux-le-Frontental	»	6 40	10 30	»	5 32					
	Boisset-le-Cérizet	»	6 53	10 40	»	5 42					
16	MONTBRISON	»	7 2	10 46	Soir	5 48					
	MONTBRISON	»	7 10	11 3	2 50	5 53					
19	Bellegarde-St-Galmier	»	7 21	11 15	2 3	6 5					
26	Viricelles-Chazelles	»	7 40	11 37	3 28	6 24					
29	Meys	»	7 48	11 45	3 37	6 32					
37	Ste-Foy-l'Argentière	»	8 4	12 1	4 1	6 48					
45	Courzieux-la-Giraudière	»	8 20	12 17	4 19	7 4					
49	Bessenay	Matin	8 28	12 25	4 29	7 12					
53	Saint-Bel	6 14	8 38	12 35	4 41	7 22					
		6 20	8 44	12 41	4 49	7 28					
56	L'ARBRESLE	»	6 26	8 50	12 55	4 55	7 34				
60	Fleurieux-Lozanne	»	6 35	8 59	1 4	5 6	7 44				
63	Lentilly	»	6 42	9 6	1 11	5 15	7 53				
68	La Tour-de-Salvagny	»	6 52	9 16	1 21	5 25	8 3				
70	Charbonnières	»	6 59	9 23	1 28	5 32	8 10				
73	Tassin	»	7 7	9 31	1 36	5 40	8 18				
75	Ecully, la Demi-Lune	»	7 12	9 36	1 41	5 45	8 23				
77	LYON-GORGE-DE-LOUP	»	7 23	9 42	1 47	5 51	8 29				
79	LYON-SAINT-PAUL arrivée.	»	7 28	9 47	1 52	5 56	8 24				

Trains Supplémentaires

STATIONS	TOUS LES JOURS					DIMANCHES ET FÊTES			
	Matin	Jour.	Soir	Soir.	Soir.	Matin.	Jour.	Soir	Soir
Lyon-St-Paul départ.	7 »	11 5	2 10	3 55	6 »	9 45	12 25	7 15	9 25
Lyon-Gorge-de-Loup	7 6	11 12	2 16	4 16	6 06	9 51	12 31	7 21	9 31
Ecully, la Demi-Lune	7 12	11 18	2 22	4 7	6 12	9 57	12 37	7 27	9 37
Tassin	7 17	11 23	2 27	4 12	6 17	10 2	12 42	7 32	9 42
Charbonnières arrivée.	7 24	11 30	2 34	4 19	6 24	10 9	12 49	7 39	9 49

Trains Supplémentaires

STATIONS	TOUS LES JOURS					DIMANCHES ET FÊTES			
	Matin	Jour.	Soir	Soir.	Soir.	Matin.	Soir	Soir.	Soir
Charbonnières départ.	7 50	12 15	2 43	4 32	6 10	10 20	1 7	7 50	10 »
Tassin	7 58	12 23	2 51	4 40	6 18	10 28	1 15	7 58	10 8
Ecully, la Demi-Lune	8 3	12 18	2 66	4 45	6 23	10 33	1 20	8 3	10 13
Lyon-Gorge-de-Loup	8 9	12 34	3 2 4 51	6 29		10 39	1 26	8 9	10 19
Lyon-St-Paul arrivée.	8 14	12 39	3 7 4 56	6 34		10 44	1 31	8 14	10 24

TRAINS SPÉCIAUX TOUS LES JOURS:

Départ : Gare Saint-Paul 8 heures (soir) || Retour : Charbonnières minuit 30